

# EL Heraldo de Gerona

GERONA MARTES 12 DE AGOSTO 1918  
Año IV. -- Número 1103  
Diario Católico-Monárquico

Franqueo Concertado

## CRONICA Los verdaderos perturbadores

En una crónica anterior fechada en Madrid que he publicado en esta revista se ha preparado por sindicatos franceses, con dinero francés y con una mala intención tan perfectamente francesa, encaminada a crear dificultades que por su magnitud trascienden a España para impedir cumplir sus compromisos, en mal hora confidenciales, respecto a la cuestión marroquí.

Hoy, desde tierra francesa, confirmamos nuestra sospecha y hasta podemos crear pruebas de indios y de tales acusadores que demuestran la deslealtad de un Gobierno que se presenta como aliado y amigo y que consiente funcionar en París Comités con el exclusivo fin de preparar una revolución en España. Comités que men tienen de seguro muy estrechas relaciones con otros elementos poderosos que les facilitan dinero y de nuevo apuntamos, para que se vean enterados de los hechos, el famoso grupo colonial francés que dirigen diputados a Cortes y hasta ministros de la República.

Porque los sindicalistas son unos gusanos llenos de maldad, capaces de todo menos de regirse si no les dan dinero, y el dinero, como podéis demostrar fácilmente, corró esta vez en abundancia casi tanta como cuando la semana trágica barcelonesa.

Desde hace un mes recorren Cataluña veinte o treinta sindicalistas franceses muy significados, viajan bien, comen, fuman y bien mejor y hasta se pueden permitir el lujo de convidar a la gente. Uno de ellos, Fabra Rivas, que no posee otras rentas que un sueldo de cuatrocientos francos en *L'Humanité*, ha realizado en poco tiempo el número de viajes de París a Barcelona y va en primera clase y se hospeda en los mejores hoteles.

Fabra Rivas, que se ufana de que no le pueden prender en España porque sus amigos de París no le consentían, ha predicado en Terrasa, en Sabadell y en Manlleu la huelga general revolucionaria y en Terrasa llegó a decir que el movimiento estallaba, el proletariado catalán recibiría todo género de recursos y auxilios de Londres y París.

Solo no conociendo a esta clase de sujetos se puede pensar que los murve únicamente la convicción y el fervor revolucionario, Fabra Rivas, auxiliar principal de Ferrer en la intentona de 1909, es incapaz de dar un sólo paso si no cobra dinero de antemano y no se le garantiza que le guardarán las espaldas en trance de peligro.

Jamás no podría darle tantas seguridades si no contase con poderosos aliados en las esferas oficiales, y Fabra Rivas ha vendido a España en esta ocasión bajo la tutela de Jaurés, el *leader* socialista gubernamental en Francia y ultrarrevolucionario en lo que se refiere a los asuntos de nuestro país.

Respecto al dinero, basta para saber que los sindicalistas franceses no lo tienen, el hecho de que recientes huelgas francesas no han podido ser atendidas por falta material de recursos. La campaña contra el aumento del servicio militar agotó las cajas de resistencia, y, sin embargo, cuando se trata de la organización de algún manejo revolucionario en España, el dinero sigue a las manos sindicalistas. Claro, el grupo colonial quiere pelear en Francia para que la República sea

fuerte y poderoso, y anarquía en España para imponer en Marruecos la dura ley a que viven sujetos los débiles y los vencidos.

CIRICI VENTALLÓ  
Bisritz, Agosto.

## El descubrimiento del perfecto anestésico

Telegrafian de Londres que en la Asociación médica británica que está celebrando su Congreso anual en Brighton, sir Berkeley Meyn ha admitido al auditorio con la descripción de un proceso de anestesia que, seguramente, producirá una gran impresión en el mundo de la Cirugía, puesto que permite separar completamente la parte operada de todo centro nervioso por un espacio de tiempo muy largo, que puede hacerse llegar hasta a una semana.

El procedimiento es de invención americana y se debe al cirujano Mr. Crile, al que se atribuyen otros descubrimientos también de importancia.

Mr. Crile ha demostrado que el estado de prostración en que se encuentran los operados al despertar de la anestesia se debe a que hasta ahora no se conoce ningún anestésico que separe la parte operada del cerebro, de modo que éste quede despierto y a fre numerosas heridas, que ocasionan lo que se llama *shock* de la operación o sea la conmoción cerebral consiguiente al su frimiento.

El doctor Crile, ha descubierto el medio de interponer una barrera al rededor del área donde deba operarse, por medio de anestésicos locales que impiden a los impulsos nerviosos llegar a esas partes así protegidas. El campo de la operación, viene a decir, queda casi temporalmente separado del cerebro, no solo durante la operación, sino por algunos días después.

Este resultado se obtiene por medio de una sustancia llamada novocaina que ejerce su acción sobre la piel.

Y aunque las ventajas prácticas sean notorias por sí solas y comprensibles a los profanos, sir Berkeley Meyn ha explicado que son aún más extensas de cuanto pudiera esperarse, sobre todo para aquellas operaciones cuya duración pasaba la duración prudente de las anestésicas usadas actualmente, y particularmente, por los experimentos hechos en operaciones en los órganos digestivos, cuyo éxito aseguran que se ha dado un paso adelante de gran importancia en la Cirugía moderna.

## Las luchas greco-romanas prohibidas en... Bélgica

El ministro de Justicia en Bélgica ha prohibido los *matches* de luchadores, porque, así lo dice un telegrama, es un espectáculo indigno de la cultura de pueblo belga y contrario a los costumbres y a las aficiones y sentimientos de todo pueblo regido por leyes inspiradas en un elemental sentimiento de humanidad.

En cambio, según otros telegramas de París, lo único que entretiene al exultante de Marruecos Abd el Aziz en aquella ciudad de los grandes entretemientos es el *bruticismo* del luchador negro Jack Johnson.

Y en España se van esclimatando las luchas greco-romanas, siendo muchos los que existen a ellas tan encantados como Abd el Aziz.

## Contra "Heraldo de Gerona," La política de Inglaterra

### CONTINUANDO

Dije, y es verdad, que la unión de los concejales de la derecha, se detuvo en nuestro Ayuntamiento, por un alto ideal administrativo, tal como impedir todo trance que marginara los intereses comunales aquellos que han llevado el descrédito máximo a la política caciquil y arbitraría que han practicado siempre que han arrambado con el poder y la influencia; cosas ambas, que solo han explotado en beneficio propio y de sus parientes, sin importarles un comino el bien público que mienten pretender.

Los concejales jaimistas, conservadores y regionalistas convinieron a mediados del pasado año en constituir un bloque de derechas para oponerse resueltamente al cacicazgo que en el Municipio pretendía ejercer la Compañía política liberal rousista.

Desde entonces arranca la persistente campaña de insidias y ofensas de *Heraldo de Gerona* contra nosotros, insidias que nada han conseguido, a no ser el enfameamiento de aquella unión que tanto ha revelado el seso y los nervios de los ciudadanos elementos liberales. Además de que la campaña difamatoria de *Heraldo* nos obliga a todos, cada día mas a sostener la bandera de la moralidad administrativa, en frente de los que demuestran con sus actos no tener otro objetivo que el miedo personal.

Me ha propuesto demostrar al público de Gerona como las gastan esos que a diario intentan manchar al prójimo poniéndole en práctica aquello de *caelum non est auctor*, que algo queda mientras por su parte no se atreven a presentar la cara por miedo a que se les vea la asquerosidad del alma; y esos propósitos voy a cumplirlos exponiendo hechos concretos.

Es público que los señores Bassols y Leal, en sesión del Ayuntamiento, dimisieron sus cargos de la Comisión de Hacienda, que conmigo formaban, dejándome solo en la misma; pero no se han exteriorizado las causas de esta dimisión, aunque en la sesión correspondiente pretendieron justificar su retirada.

Esas causas han de constituir una afronta administrativa para esos ediles que tanto babilonizan de honradiz político.

Estábamos en período de presupuestos, en septiembre del año pasado, cuando en el Ayuntamiento había pendientes de dictamen la petición de aumento de sueldo del consejero del Matadero señor Portas y la propuesta del concejal republicano-liberal señor Martorell sobre creación de una oficina recaudatoria de arbitrios. En el seno de la Comisión de Hacienda sobrevino el criterio de que se dictaminaran ambos asuntos por la Comisión para que el Ayuntamiento entendiera de ellos antes de la confección del Presupuesto, para que, de aprobarlos se incluyeran los aumentos consiguientes en el presupuesto de gastos y en caso contrario podría la Comisión prescindir de ambas cosas y no debía, por lo tanto,

## POR LA BUENA PRENSA

El Excmo. Sr. Arzobispo de Zaragoza don Juan Soldevilla ha recibido un donativo de mil pesetas con destino a «Prensa social».  
Dicho donativo es legado testamentario de don Manuel Abascal (q. e. p. y c.) ha sido entregado al Excmo. Prelado por el respetable padre político del señor Abascal don Angel Franco.  
Ejemplos de esta naturaleza merecen ser recordados por todos los católicos que pueden.

con cargar el presupuesto. El señor Bassols, con su alto criterio de economista consumado, pretendía que no dictaminara la Comisión pues bastaba la inclusión de los aumentos en el presupuesto para entender de ellos la Corporación Municipal, de manera que sin que por la Comisión se informara la petición del señor Portas se quería incluir en el presupuesto y sin previo informe también, se iba a la consignación en el mismo de la suma de 29.000 pesetas para la oficina recaudatoria que había propuesto el señor Martorell.

No podía yo estar conforme con este empeño de los señores de la Comisión y para evitar que prosperara, es decir para evitar que tuviera yo de formular una serie interminable de votos particulares, presenté aquella proposición que tan discutida fué, de sacar a subasta el arbitrio sanitario sobre carnes, uno de los arbitrios que según el señor Martorell debían encargarse a su célebre oficina recaudatoria.

Estas oficinas, según todos los datos, no tenía otro objeto, que la constitución de un organismo que pusiera la recaudación de todos los arbitrios municipales en manos de los elementos liberales republicanos; organismo de tanta *miga*, que bien habría podido convertirse en un centro de acción electoral aparte del positivo provecho que para muchos parientes habria producido.

Mi proposición, que fué aceptada por la mayoría del Ayuntamiento y por la Junta Municipal, tuvo la virtud de sacar de quicio al señor Bassols, quien profundamente molestado, dimitió la presidencia de la Comisión de Hacienda que los jaimistas le habíamos dado y se retiró de la misma siguiendo a el señor Leal mas por acreditada se de perfecto monaguillo que por propia convicción.

El estado del señor Bassols estaba justificado: además de no poder hacer prosperar sus propósitos, vio en peligro la *saculenta prebenda* de su *amigo del alma* y *alter-ego* D. Emilio Torres el aristocrático jefe de *burots*.

He ahí de donde nace el abandono en que he tenido los asuntos del municipio el hoy, por debilidad censurable del señor Valés, Alcalde de Gerona, aunque accidental.

Si yo en lugar de encastillarme en mi pendero de jaimista, y por ende católico de convicción me hubiese dado de lado hacia la farsa de esos que de todo tienen menos ideales, no hay duda que en vez de injurias recibiría de *Heraldo de Gerona* aplausos y vitores y aun algo más positivo; en cambio me habria hecho acreedor a la censura de los que me eligieron concejal confiando en mi dignidad de católico y de jaimista, dignidad que siempre he puesto, como pongo hoy y con fiato en Dios poner en lo sucesivo, muy por encima de cuanto signifiquen riquezas y honores como precio de prevaricación en mis convicciones.

J. FONT Y FARGAS.

Con motivo del debate planteado en la Cámara de los Lores acerca de la política naval del Gobierno, lord Haldane, contestando a lord Seiborse, que en nombre de la oposición había calificado de insuficientes los recursos navales dispuestos por el Gobierno, hizo las siguientes manifestaciones:

«Por lo que se refiere a nuestra situación respecto de Alemania—dijo— hasta el segundo semestre de 1916 no tendrá aquella potencia 26 «Dreadnoughts», y para entonces tendremos ya nosotros 43. Mientras tanto, conservaremos siempre una preponderancia de 60 por 100.»

La verdadera dificultad se presenta cuando nos ocupamos del Mediterráneo porque allí hemos de tener en cuenta dos flotas: las de Italia y Austria.

Por eso hemos decidido mantener allí una flota bastante importante. No creo, sin embargo, que fuese razonable que un Gobierno cualquiera estableciese en el Mediterráneo una escuadra igual a las escuadras de Italia y Austria combinadas, porque eso seria una carga enorme y sin justificación.

No tenemos alianzas; pero reconocemos que no se puede prescindir de las agrupaciones interaccionales constituidas.

Nuestras relaciones con las potencias que constituyen el otro grupo son muy amistosas. Espero que así han de seguir, y parece que los dos grupos tienden a acortar las distancias.

Si consideráis las eventualidades posibles, no hay que perder de vista que Francia tiene en el Mediterráneo una escuadra casi equivalente a las de Austria e Italia unidas.

Y si consideráis que tenemos relaciones amistosas con Francia y que nuestra escuadra del Mediterráneo es bastante fuerte, reconoceréis que nuestra situación no puede ser calificada de desfavorable.

Si miráis los «Dreadnoughts» únicamente, es imposible prever la situación que puede presentarse. Es posible que se usen Italia, Alemania y Austria contra Inglaterra sola.

Cuando se me dicen estas cosas, me siento inclinado a citar palabras de Moltke. En cierta ocasión le dijeron: «Hábelos reorganizado el Ejército alemán y constituido un Ejército capaz de defender a Alemania contra dos potencias; pero ¿y si una tercera potencia se uniese a aquellas?» Y respondió: «Entonces me confiaría a la Providencia.»

## ¡A la Peregrinación! Expedición gerundense a Nuria

Podemos concretar ya la noticia que avanzábamos anteyer. Se trata, sencillamente, de la formación de una Expedición gerundense a Nuria en ocasión de la magna peregrinación al connotísimo Santuario señalada para últimos de este mes.

Si pretender con ello separarse del núcleo principal al de desbaratar la organización barcelonesa, muy al contrario, para que resulte más grandiosa la romería y sea más imponente el número de peregrinos, ha habido necesidad de formar un grupo aparte, ante el insuperable inconveniente, de que los

peregrinos de nuestra provincia tuviesen que ir antes a la ciudad condal, con perjuicio de sus intereses económicos, a la par que teniendo que emplear un día más en la piadosa manifestación, que sería completamente inútil.

Está pues organizada una «Expedición gerundense», que directamente irá a Nuria, pasando por Olot, como se detalla más abajo. Una vez en Nuria, el grupo de nuestra provincia se unirá en cuerpo y alma al núcleo principal de la peregrinación que será el que saldrá de Barcelona, tomando parte con él en todos los actos de la romería, que por lo que estamos viendo, va a resultar memorable.

No dudamos que tan halagüeña noticia será bien recibida entre los muchos católicos provincianos que proyectan ir a Nuria, y se decidirán cuanto antes a inscribirse como peregrinos.

¡Animarse, pues! Hay que ir a Nuria en multitud incontable, católicos de la provincia. Lo exigen nuestras convicciones, lo reclaman nuestros nobles arreos para todo lo bueno.

## Programa

del recorrido que efectuará la «Expedición gerundense» para unirse a la Peregrinación general catalana al Santuario de Nuria.

La «Expedición gerundense» saldrá de nuestra ciudad del 22 al 24 del corriente. Oportunamente señalaremos la fecha fija de la partida, que hoy se hace difícil por varias causas.

Los peregrinos se dirigirán a Olot y a Ripoll en tren y desde Ripoll a Ribas en carruajes que se contratarán al efecto. Desde Ribas se irá directamente a Nuria, deteniéndose antes la expedición en el pintoresco pueblo de Carriaps.

La vuelta seguirá la misma ruta que la ida.

Como se vé, un acierto felicísimo ha presidido la labor organizadora de la «Expedición gerundense». El viaje no puede ser más cómodo ni ameno. Es de esperar que conocido todo ello van a ser numerosos los inscritos a la «Expedición».

## Precios

El precio del viaje, ida y vuelta es el de 15 pts., que lo satisfará el peregrino al tomar billete por sí solo.

La comida a cargo de los peregrinos que podrán llevarla o encargarla por carta al Administrador del Santuario.

## Inscripción

Todas las inscripciones de nuestra provincia, tienen que hacerse en la colchonería Llapart (Ciudadanos, 17), antes del día 20, plazo improrrogable.

## Los «Goigs»

El eminente musicófilo barcelonés señor Mas y Sarracant ha recibido el encargo de armonizar los célebres «Goigs» a Ntra. Sra. de Nuria del gran Maragall, y que deberán ser cantados en varios actos de la romería.

## Entusiasmo

El entusiasmo reinante entre las comarcas vecinas a Nuria para asistir a la peregrinación, es indescriptible.

Pocas veces se habrá visto en Nuria la multitud que sabrá a la popular ermita los 23, 24 y 25 del corriente. Nos consta que varios pueblos concurrirán en masa a la peregrinación.

Además del tren especial de Barcelona y de la que ya podemos calificar de brillante «Expedición gerundense», habrá a Nuria enorme contingente de aquellas bellas comarcas.

**Elixir Callol**  
Para la debilidad



# Sastrería para señores Sacerdotes de Agustín Bassedas Diaz

calle de Angel Guimerá, 8 y 12. —BAÑOLAS

Se confeccionan toda clase de prendas en dicho ramo; sotana primitiva sin mangas, sotana española, francesa y romana, balandrán (a) llova, dulletas, manteos, balonas, palaciegas, mu-setas, etc., etc.

Para informes en Gerona, JUAN MATAS tienda de Teji-dos, Géneros de punto y Mercería.

## Rambla de la Libertad, 15 (lado del rio, frente del Café Norat)

### Las fiestas de San Hilario

El Centro Excursionista de la Defen-sa Social se ha hecho cargo por com-pleto de la organización y demás deta-lles de las Fiestas Constantinianas que con tanto esplendor han de celebrarse en San Hilario Sacalm el día 31 del corriente.

Su Santidad Pio X se ha dignado conceder indulgencia plenaria a todos los fieles que visiten en dicho día el Santuario ermita del Niño Jesús de Praga.

Tenemos inmejorables impresiones respecto las grandiosas fiestas que se celebrarán en la bellísima y atractiva población de San Hilario a últimos de este mes.

El entusiasmo cunde por doquier, y es de esperar una manifestación impo-nente de la fé católica en aquel risueño punto de las «Guillerías».

Ya iremos dando cuenta de los pre-pativos que se realizan para el buen éxito de las fiestas constantinianas de referencia, y que unidas a la peregrinación a Naria, harán memorable en los anales de la piedad católica de esta provincia las jornadas del 22 al 31 de Agosto del corriente año.

El hecho de estar ambas solemnida-des a cargo del entusiasta Centro Ex-cursionista de la Defensa Social, que con tanto éxito organizó la «Misa del gall» en Valldenuy y otras muchas fiestas religiosas populares es garantía suficiente del éxito extraordinario que van a tener.

¡Adelante!

## GENERALES

El próximo 17 tendrá lugar en La Bisbal el acto de inauguración de la traida de las nuevas aguas. Entre los números del programa que se desarrol-lará con tal motivo figurará un esplén-dido banquete al que asistirá el señor Gobernador civil, varios diputados proviaciales y otras representaciones del distrito.

Solemne Triduo en la Iglesia de Garriguella.—Por la Hoja Dominical de esta parroquia nos enteramos de las solemnes funciones religiosas que se celebrarán en la misma con motivo de varificarse la bendición de la Capilla del Santísimo y triunfal entrada de una preciosa imagen del Sagrado Corazón de Jesús.

He aquí el programa, literalmente extractado, de los diversos actos:

Día 15.—A las 3 de la tarde se co-mensará el triduo, dedicat al Sgrat Cor de Jesús, en el que predicará to-ta els dies el Rvnt. D. Josep Oliver, Mis-sionista.

Día 16.—A dos quarts de vuit del vespre, después del rosari i cant de lle-tretes al S. Cor, se farà la benedició solemne de la capella del Santíssim, i acabat, sermó pel Rvnt. Oliver.

Día 17.—A las 7, missa de Comunió general, amb plática preparatoria pel doctor Esteve Canadell, secretari de Cambra.

A dos quarts de deu sortirà de la iglesia parroquial la solemne profesó per anar a esperar l'imatge del Sgrat Cor al vlnat de baix Garriguella; des-prés de benedicta dita imatge pel delegat del Sr. Bibe doctor Canadell, farà la

entreda triofal a la parroquia seguint la profesó el mateix curs que la de Corpus, i arrivent a l'iglesia parroquial se centrará un solemne ofici amb mú-sica.

A la tarde se farà la funció del Sgrat Cor, cant de lletrates i sermó, acabat amb el besaman a l'imatge del S. Cor.

Se encuentra en Palamós el impor-tante comerciante de tapones de Sevil-la don J. Aquil Masjuan.

Se está trabajando en San Feliu de Guixols para llevar a cabo una fiesta marítima nocturna y un concurso de natación.

Ha presentado la dimisión de alcalde de la villa de Palafrugell don José Vergés y Barris habiéndose encargado de la alcaldía el primer teniente alca-lde Sr. Serra.

Es de lamentar que haya cesado en su gestión el Sr. Vergés por cuanto según nos dice «Baix Espotada» duran-te su mando mejoró notablemente el estado económico de aquel municipio.

Ha-ce años que los patronos y obre-ros de Figueras tienen estipulado un convenio para cumplir la ley del des-canso dominical. Ahora dos patronos pretenden romper la tradición en per-judicio de los demás panaderos que para no soportar la competencia han dado orden a sus obreros que los domingos acutan el trabajo. Habiéndose negado a cumplir la orden los operarios, ape-drearon las dos tiendas de los patronos intrasigentes, causa del conflicto plan-teado.

Habiendo intervenido las autoridades han ingresado en la cárcel veinte obre-ros que rompieron los cristales de di-chas panaderías siendo luego puestos en libertad.

La sección de excursiones del Ateneo Enciclopédico Popular de Barcelona está preparando un viaje marítimo por la «Costa brava» de Cataluña para los días 7 y 8 del próximo Septiembre. Se-rán visitados los puertos de San Feliu de Guixols y Palamós.

### Sombrereria EL TALISMAN

En este establecimiento encontrarán los señores sacerdotes un extenso sur-tido de sombreros, casquetes, bonetes y alzacuellos.

Sombreros y gorras para caballero y niño, corbatas, carteras, petacas, cue-llos, puños, tirantes, ligas, cinturones, boquillas de todas clases y objetos pro-pios para regalos.—Gran rebaja de precios por ser fin de temporada.

Representante de la casa Naumann de máquinas para coser y bicicletas. CIUDADANOS, 4.—GERONA

En virtud de la unión telefónica entre Olot y Gerona se puede comunicar, con el Paster: Amer, Arglés y Baño-las.

El servicio será úsicamente de las 8 de la mañana a la 1 de la tarde y de la 3 a las 8 de la noche.

La huelga en Olot continua en el mismo estado sin que hayan venido a una solución patronos y obreros.

Es tema de discusión las bases que han sido presentadas por los obreros. Estos van tomando caracter de públi-ca polémica, contrastando con la excesi-va reserva que se guardó en un pri-

ció El sábado aparecieron nuevamen-te unas hojas del arte fabrici, rebatien-do documentadamente, las razones ex-puestas por los fabricantes, en el ma-nifiesto que circuló días atrás. En cir-culos y cañé: comé fase diversamente tales notas

Trabajando en las obras que se prac-tican para la construcción del Tonal de Tossa, profújase una herida en el pié izquierdo el obrero José Navarro, que le imposibilitó para el trabajo.

Gracias al cuidado del Rdo. cura pá-rroco de San Privat de Bús ha sido habilitado un local con comedor y dormi-terios en el elevado y pintoresco san-tuario de Santa Magdalena del Mon. a fin de que los excursionistas puedan pasar la noche en dicho punto.

Los alfalferos de esta provincia se encuentran ya en el tercer corte; ofre-cen hermoso aspecto y su resultado económico hubiera sido bueno, a no ser por la inversión cada año más cre-ciente de la «Cuc» (Colaspídemia atrum).

Los arrozales ocupan este año mucha más superficie que en los anteriores.

El aspecto que ofrecen no puede ser mejor, a juzgar por las impresiones que de ello sacó de la visita reciente que en ellos hizo el personal agronómico de la referida zona.

La remonta del arma de artillería tiene convocadas ferias para el próxi-mo otoño, según el siguiente itinerario:

Olot, 18 de Octubre; Barcelona, 20 idem; Hospitalet, 21 idem; Granollers, 23 idem; Vich, 25 idem; Puigcerdá, 26 idem; Gerona, 30 idem; Castellón de Ampurias, 1.º de Noviembre, y Molle-sa, 4 idem.

El partido de Foot-Ball que se cele-bró el domingo en Olot constituyó un verdadero acontecimiento, presé el cam-po de Sport vídse materialmente ate-tado de público inteligente y distingui-do.

Los «teams» contrincantes eran el «Olot Deportivo», reforzado con im-portantes elementos del primer «team» de dicho club y el «Club Llerca», del in-mediatu pueblo de San Jaime de Llier-ca.

El encuentro fué reñidísimo, regis-trándose interesantes jugadas que die-ron un resultado de tres «goals» a cero a favor del «Club Llerca», logrados dos por el intrépido futbolista señor Bratau y Roca, y uno por el no menos arrojado delantero señor Cruells.

Los próximos días 15, 16 y 17 del actual, celebrará su fiesta mayor el pueblo de Amer, habiendo sido contra-tadas reputadas orquestas del Ampur-dán, que amenizarán el selecto progra-ma señalado con actos cívicos y re-ligiosos.

De Santa Coloma de Farnés anun-cian la aparición de algunos animales semejantes a los hurones pero de doble tamaño los cuales penetran furtivamen-te a las casas haciendo un verdadero destrozo de gallinas.

Habiéndose dado con un ejemplar de estos animales, han sido ofrecidos al ayuntamiento de Barcelona.

—Cuando hayais probado todos los medicamentos contra la bronquitis, tos ferina, y toses rebeldes de los ca-tarros agudos y crónicos, sin obtener alivio, acudid al FERINOL. De venta en todas las farmacias y droguerías.

Como todos los años, entre las per-sonas premiadas por la Academia Fran-cesa figuran en el actual Sacetotes y Religiosos de ambos sexos.

He aquí los incluidos en la lista del reparto del premio Montyon: A la Hermana Payen, del Ofanato de la Villiete, 6.000 francos; al Abate Aigouy, fundador y director de diver-sas Obras benéficas, 8.000; al director del Patronato de San Francisco Javier, Anteuil, 4.000; a la Superiora de la Obra «Damas del Calvario», de Saint-Etienne, 1.500; al Abate Guignonand, director de la «Obra católica diocesana de las colonias de vacaciones», 500; al

Abate Bidef, director de la Obra «Unión de l' Ouest», de París, 1.000; al director del Círculo católico de Pa-trones y Obreros de San Bruno, de Lyon, 1.100.

La adjudicación de estos premios, en un país secularizado y oficialmente ajeno, es el mayor elogio que puede hacerse de los Sacerdotes y Religiosos de ambos sexos a quienes se han creído digno y a quienes el Estado tiene sin em-bargo declarada la guerra sin cuartel.

El Apotech que se celebró en su día en el popular santuario de Santa Afa en Gnestá resultó antra l'isimo, al igual que el domingo siguiente en que se vió muy concurrida la Mis- Mayor que tuvo lugar a las 9 de su mañana.

El templo estaba profusamente ilu-minado habiendo sido colocado el ce-losísimo Cura párroco Rdo. don Lluís Carbonell quien con santa unción ex-plicó las máximas del Santo Evangelio aplicando sus enseñanzas a los cristia-nos de los presentes tiempos tan apáti-cos y morosos.

De esperar es que los devotos de tan poderoso Santa seguirán yendo a visitarla en su hermoso Santuario en la seguridad de que allí hallarán remedio a sus necesidades, si se lo piden con fe y confianza.

Cuanto a el comercio pueden lle-varse además recuerdo de su visita, pues se venden en e establecimiento aparte medallas y objetos piadosos de-dicados a la Santa.

En el mes de Octubre próximo se ce-lebrará en Zaragoza un Congreso Na-cional sobre Riegos e Industrias anejas patrocinado por la Federación Agraria Aragonesa.

Para esto se han publicado los co-rrespondientes Regamentos de los que la Junta organizadora ha tenido la ama-bilidad de remitirnos unos ejemplares que agradecemos.

## Eclesiásticas

El próximo viernes, festividad de la Asunción de la Santísima Virgen, en la iglesia del Convento de Hijas de San José, emitirán su profesión religiosa ocho hermanas y vestirán el hábito 24 postulantas celebrando la Santa Misa y recibiendo los votos el M. I. Sr. Provisor y Vicerio General de la Diócesis Dr. D. Antonio Llor. Empezará la funci-ón a las ocho de la mañana.

Ayer mañana recibió colación del be-néficio de libre residencia que radica en la parroquia de Mulet, nuestro parti-cular amigo el Rdo. don Florencio Lleó.

## Locales

En los primeros diez días del cor-riente mes se han sacrificado en el Matadero Municipal 7 cabritos, 572 corderos, 52 terneros, 27 buyes y 18 cerdos. La recaudación obtenida en los expresados días comparada con la de igual período de tiempo del año ante-rior, arroja un alza en el presente de pesetas 5579.

Ayer fué encerrado en el calabozo un pordiosero que promovió un fuerte escándalo en la vía pública por hallarse en completo estado de embriaguez.

Ayer tarde a las 13 sobre poco mas o menos, el expresidente del centro de Unión Ferroviaria de Gerona señor Pa-lomeque sufrió un serio percance.

Dirigióse dicho señor a sus tareas, cuando el salir de su domicilio, resbaló cayéndose con ten mala fortuna, que hubo de ser conducido en un coche al Dispensario Municipal en donde fué convenientemente asistido por el dig-no médico de la Compañía de M. Z. A. señor Ros el cual le apreció una fuerte luxación en el antebrazo izquierdo de pronóstico reservado.

Según prescripción facultativa, dicho señor, tendrá que guardar cama algu-nos días.

Por el domicilio del señor Palome-que han de filitar todos los ferroviarios para enterarse del estado de su ex-presideste y digno compañero, y a fin de testimoniarle su afecto por el desgra-ciado accidente de que fué víctima.

El Centro Juridico-Administrativo de los señores FONT y BURCH Se ha trasladado a la calle de CORT-REAL, 4, Pral.—GERONA

En el dispensario Municipal fué cu-rado por el médico señor Ros, el veci-no de esta ciudad José Carbó, de 46 años de edad habitante en la Rambla de Pi Margall 10, que presentaba una he-rida confusa en el pómulo izquierdo producida por una calda sufrida en la plaza del Mercadal.

Con gran solemnidad se celebrará la fiesta de la Asunción de la Virgen la Iglesia de las Rdas. Religiosas Bernar-des.

Por la mañana a las 6 y media Misa matinal.

A las 8 y media ofició solemne.

Por la tarde a las 7 menos cuarto rosario cantado con sermón por el Rdo. P. Luis Baylina S. J.

## Casa para vender

Alemans, núm. 10 y 12.

Informes, en esta Redacción.

Como anunciamos, anteyer en el campo de Morte de esta ciudad, ante numerosa y distinguida concurren la jugose un «match» de foot-ball entre los equipos «Barcelona F. C.» de Bar-celona y el «Strog F. C.» de esta ciu-dad.

Desde los primeros momentos notó se la gran diferencia de fuerzas entre los dos equipos, no consiguiendo los de nuestra ciudad apesar de sus es-fuerzos contrarrestar las carteras ju-gadas de los de Barcelona.

El partido terminó meriéndose 11 goals el Barcelona por cero los de este.

Ambos equipos fueron muy ovacio-nados.

Han ingresado en la cárcel J. J. y Francisca Camps, por haberse enotra dro en su domicilio, en el barrio de Puente Mayor, dos billetes falsos de 100 pesetas y uno de 25, y 100 o setes en moneda legítima de plata, que re-suponen producto del cambio de bille-tes.

En comisión de servicio ha salido para Granada por orden del ministro de Hacienda el oficial cuarto de Tesorería don Gracian Sanchez Marzano.

## Hotel del Centro

(Antes Fita) CIUDADANOS, 4 Este antiguo y acreditado estableci-miento ha sido totalm-nte reformado y puesto a la altura de los mejores en los de su clase por su nuevo director Francisco Camps.

La casa cuenta con cincuenta habi-taciones.—Dos magníficos y espacio-sos comedores. Salón de lectura.—Precioso jardín.—Comedor de verano.—Luz y timbres eléctricos en todas las habitaciones.—Teléfono.—Servicio a la carta y a cubiertos.—Servicio espe-cial para viajeros.—Cocina france-sa y española.—Coche a la llegada de todos los trenes.—Garage.—Se habla francés e italiano.

Ha fallecido en esta ciudad víctima de rápida y dolorosa enfermedad el jo-ven don Joaquín Renart, hijo de la se-ñora viuda de Renart a la que con tan triste motivo enviamos nuestro más sentido pésame.

Ha sido nombrado interventor de Ha-cienda de esta provincia don Guillermo de Labastida y oficial quinto a don Vi-cente Navarro.

Se encuentra ya completamente res-tablecida de la grave enfermedad que

la ha retenido en cama una larga tem-porada la respetable señorita doña Agustina Prat, duña del comercio de bordados de la calle de Ciudadanos. Nos alegramos vivamente de ello.

Ayer reunióse en la Delegación de Hacienda la Junta de Parificación de la Aduana, acusando un alza de pe-ta 344.325 50 debido a la mayor importa-ción de productos en general.

—Es de interés para nuestros apre-ciados lectores no ignorar que cuando el verano se presenta amenzador exis-te un medio para atenuar de un modo eficaz los efectos del calor en el hogar, suprimiendo los antitérgicos hornillos para carbón que hacen aumentar la temperatura de la cocina y de la casa en general, e instalando en su lugar un hornillo para gas que para este uso está actualmente libre de toda clase de impuestos, sien o por lo tanto eco-nómica su aplicación. Limpieza y aseo continuo de la cocina Aparatos a gas para calentar por un coste insignificante en un aumento el agua del baño. Novedades continuas en el sin-rial. No en intensidad lumínica y fi-jeza, mechero invertido. Referencias: Oficinas fábrica gas.

Con el fin de posesionarse de su nue-vo dest no en la Universidad de Barce-lona y er selló bare aquella ciudad don Manuel Cezurro.

Por la guardia municipal feron de-nunciados Francisco Peracaula e Isidro Sal como infractores del bando de po-licia urbana.

## Agencia de Transportes

— de —

## JUAN PERA

calle Sta. Eugonia, 8.—GERONA

Especialidad en el traslado de muebles

Facturaciones diarias de y para Barce-lona a domicilio con la casa A. Serra e hijos — Rech, 73

Informaciones de los Vapores Pínicos, Izquierdo y Compañía.

Con fecha de ayer inauguróse la ma-ys Central telefónica Interurbana de Gelida admitiéndose servicio de telfo-nemas y conferencias en la Central de esta ciudad sita en la Plaza de San Francisco, 18, bajos.

Tan seguro como la Quina contra la fiebre, es la Piper-zina Dr. Grau contra las enfermedades producidas por el artrismo como son la gota, ciática, arañillas mal de ple-dre, reuma, cólicas nefríticas, neural-gias, etc.

## Consultorio y Clínica de

enfermedades de los ojos

de J. TARRUS BRU, médico oculista

Ex-ayudante y médico agregado a la clínica de enfermedades de los ojos, de los Hospitales de la Sta. Cruz y Clínico de Barcelona.

Consultas: 11 a 1 y de 3 a 5.

Ciudadanos, 15, 2.º, 2.ª. GERONA

## Día religioso

SANTORAL

AGOSTO

12

San Eusebio, ob. y cf.

Martes.— Santos Euplio, diá. y mr.; Eusebio y Erculano, obs. y cfs.; Greclia no, mr.

Czarenta Horas.—En la iglesia H. de S. José Por la mañana desde las 8 a las 11 y media, y por la tar-de desde las 6 y media a las 8 y media

## Apostolado de la Oración

Intención para este mes

Pedir que los padres aprendan y que- ran educar a sus familias.

— MAÑANA —

Miércoles.—San Casiano, ob. y mr.







# El dolor de cabeza

Desaparece en cinco minutos con la **HEMIOCRANINA**  
DEL DOCTOR CALDEN O

La Hemiocranina es notableísima, no solo con los casos de jaqueca rebelde, sino en la cefalalgia de etiología determinada, en las Neuralgias a frigori, en las migrañas, en las nevralgias, en las gastralgias, en las Reumatismos articulares, la Clásica, la Disfagia de los tuberculosos, Dismenorreas, los retortijones uterinos, la Zona, etc. Es recomendada por toda la clase médica. Se vende en todas las farmacias, y el autor la recibe por 3.50 pesetas caja.—ARENAL, 15. y PUERTA DEL SOL, 9.—MADRID

## HORARIO DE FERROCARRILES MES DE JULIO

Ferrocarril de M. Z. A.—R. C. Línea Barcelona - Francia	
Mx. Corr. L'g. Merc. L'g. Merc. Mx. Corr. L'g. Exp.	
Sal. Barcelona	5'00 7'38 10'00 12'22 15'23 17'45 18'50
Lleg. España	7'44 9'53 11'29 12'45 15'08 16'41 20'07 20'26
« Gerona	8'51 10'45 12'03 16'01 16'15 17'48 21 23 10'58
Sal. Gerona	5'45 9'01 11'19 12'07 16'38 17'53 21'02
Lleg. Figueras	6'14 9'30 12'08 12'26 17'08 18'29 21'20
« Figueras	7'37 10'28 14'10 13'02 18'03 18'29 21'52
« Cerbera	9'05 12'03 16'38 13'48 19'40 21'10 22'35
Espana—Llegan de Barcelona por el litoral—7'18—10'15—15'58—18'34=20'04	
L'g. Exp. Corr. Merc. L'g. Merc. Corr. L'g. Mx. Mx.	
Sal. Portbou	4'10 4'30 5'22 9'00 12'46 16'00 16'16 19'20
L'g. Figueras	4'41 5'17 7'02 0'35 13'39 16'32 17'03 20'22
« Figueras	5'15 6'11 9'05 12'13 14'44 17'09 18'09 21'31
« Gerona	5'38 6'46 10'29 13'13 15'23 17'29 18'47 22'14
Sal. Gerona	5'15 5'44 6'55 11'30 15'35 17'32 18'55
L'g. Empalmes	6'01 6'17 6'49 12'19 16'36 18'05 19'56
« Barcelona	8'47 7'53 10'30 14'44 19'02 19'32 22'44
Espana—Salen para Barcelona por el litoral—6'19—8'09—12'44—16'48—20'10	
Gerona—Sale tren mercancías 7'53; lleg. Empalmes 9'50 (excepto domingos)	

Ferrocarril de Figueras a Palamós	
Salen de Figueras	6'29 9'50 *12'50 15'25 18'45
Llegan a Palamós	8'46 12'08 15'07 17'45 21
Salen de Palamós	2'45 7'00 *9'00 12'15 14'40
Llegan a Figueras	5'00 9'15 11'20 14'30 15'55

\* Solo los domingos

Ferrocarril de Gerona a San Feliu de Guixols	
Salen de Gerona	7'20 9'25 *12'15 15'55 18'05 **21'10
Llegan a S. Feliu	9'15 11'15 14'05 17'50 19'50 22'40

\* Lunes, jueves y sábados (julio y agosto, diario).  
\*\* Miércoles, jueves y domingos de julio y agosto.

Ferrocarril de Gerona a Olot	
Salen de Gerona	3'45 6'40 *9'45 13'20 15'15 **18'30
Llegan a Gerona	5'30 8'35 10'40 15'10 17'10 19'55

\* Lunes, jueves y sábados \*\* Julio y Agosto diario.

FERROCARRIL DE GERONA A OLOT	
Salen de Olot	2'45 5'18 11'42 14'33 17'39
Llegan a Gerona	5'13 8'22 14'31 17'04 20'34
Salen de Gerona	5'40 9'42 15'25 18'15
Llegan a Olot	8'41 12'03 18'27 20'43

## Chocolate de la Trapa

FABRICADO POR  
**LOS RELIGIOSOS CISTERCIENSES**  
— VULGO —  
**TRAPENSES**

de San Isidro en Venta de Saner

	Paquetes de 100	Paquetes de 50
1.ª marca: Chocolate de la Trapa.	400 gramos 12, 16 y 24	1'90, 1'50, 1'75, 2 y 2'50
2.ª marca: Chocolate de Familia.	400 » 16 y 18	1'50, 1'75, 2 y 2'50
3.ª marca: Chocolate Económico.	300 » 18	1 y 1'25

Elaborados según fórmula aprobada por los Laboratorios Químicos Municipales de Madrid, Pamplona y San Sebastián. — Cajas de merienda a veinte, con 64 recipientes. Desprecios desde 50 paquetes. Fortes abastecidos, desde 100 paquetes hasta la estación más próxima. Se fabrica con cacao, azúcar y leche. No se carga nunca el chocolate. Se envía en cajas de cartón de 100 paquetes. Al detall. Principales en España.

### GRAN ZAPATERIA ALVAREZ

de

## Fernando Freixas

GRANDES NOVEDADES para señora y caballero  
Surtido extraordinario de calzado de todas clases y precios.—Pielos elegantísimos para la confección a la medida.  
— ULTIMA MODA. — Color encarnado  
No comprar sin visitar este acreditado establecimiento  
**PROGRESO, 8.—GERONA**

### Jarabe de fosfato de cal gelatinoso—VIVAS

PREMIADO EN LAS EXPOSICIONES DE MADRID Y BARCELONA.

Un es el requisito, en enfermedades de los huesos y puede substituir con ventaja al Aceite de Hígado de Bacalao, en caso de intolerancia estomacal.


De venta EN LA FARMACIA DEL DR. VIVAS  
Cort-Real, núm. 17.—GERONA.—Teléfono, núm. 65.

### Armería de Francisco Camp

Gran surtido de armas de todas clases y sistemas.  
Especialidad en pistolas Browning y revolvers de las más acreditadas marcas. — Precios reducidos.  
Pólvoras, carachos, y toda clase de artículos de caza.  
Nuevo aparato corta-callos marca KORA, el mejor del mundo:  
SE VENDE AQUÍ.  
**Platería, núm. 22, Gerona**

### FUMADORES:

Si queréis conservar vuestra salud



pedid siempre el acreditado

## Papel Jordá

### VINO DE PEPTONA

ORTIGA

para CONVALESCENTES y PERSONAS DÉBILES es el mejor tónico y nutritivo. Es de fácil digestión, aumenta el apetito, mejora el estado de la sangre, regula el sistema nervioso, etc.

LOS ANHELOS deben comprar el VINO de PEPTONA, que tiene las propiedades del anterior, más la reconstrucción del hígado.

En venta en todas las farmacias y droguerías.

### BALNEARIO DE ARCHENA

Recomendado en todas las enfermedades de las vías respiratorias, reumáticas, nerviosas y parásitas, hepáticas y gastrointestinales, y como un auxiliar de las modificaciones morales, mentales y físicas, y sobre todo, en el medio más eficaz de los conocimientos para la curación del reuma en todas sus formas.

El clima es incomparable; no existe ningún cambio brusco de temperatura ni oscilación entre el día y la noche, durante la temporada oficial de baños.—(De 1.º de Abril a 30 de Junio.)

Este balneario no deja que desear ningún servicio: Instalación hidrotérmica completa, Instituto de Microterapia, Estufa de desinfección, Telégrafos, Ocio, Páramos, Gran Casino, Teatro-Oleó (funcionando todos los noches), Ocio, Parque y Mesa de Regimen todo el año, cines, magníficos hoteles, con todo el confort necesario y al alcance de todas las fortunas, cuyos precios son (comparativamente) de las más bajas, desde 12 a 20 pesetas por día Hotel L'NYNTA, desde 9, 22 a 11 pesetas; Hotel MADRID, desde 5, 50 a 11 pesetas; Hotel L'NYNTA, desde 4 a 7 pesetas. Todo baño hospedado en alguno de estos cuatro hoteles tiene derecho a un descuento de 30 por 100 en abono de 15 ó más baños, y 15 por 100 sobre el precio de la habitación en quince ó más días.

Los coches-omnibus del balneario se hallan en la Estación de todos los trenes. Aviso muy importante. Todo baño, antes de ponerse en camino, debe solicitar anticipadamente, por escrito, los billetes de ida y vuelta, y cuando desee la información que le sea necesaria, dirigiéndose al dueño de los cuatro hoteles, BARRIO DE ARCHENA, BALNEARIO DE ARCHENA, Miró (España), y en Madrid a G. Ortega, Pineda, número 13, o Depósito de Rioja (España).



**Forman**  
contra los  
constipados  
nasales

Exíjase en todas las cajas la palabra **FORMAN**  
Precio de la caja 0'75 ptas.  
De venta en farmacias y droguerías.

### Imprenta y Librería del Carmen

Calle de Ciudadanos, 20.—GERONA.

mercaderías.—Tiradas de vist.—Esquemas.—Recordatorios.—  
Cartas de lujo, etc.

Libros de texto.—Obras religiosas.—Bibliografía y libros.  
Gran cartón en portales.—Objetos de escritorio.—Artículos para regalo

## Fumadores!

Premiado en la Exposición Universal de París en 1909 y en la de Barcelona en 1888



**ES EL MEJOR PAPEL**

## Excelente Licor DRINKGOD

y Anís superfino "EL AGUILA,"  
Hijo de Nicolás Regas  
PUENTE MAYOR -- GERONA.  
Depósito en ésta: Deulonder, Fius y Comp.ª

### EL NORTE

Diario Católico-Monárquico

Redacción y Administración: Subida de Sto. Domingo, núm. 10  
GERONA

Precios de suscripción: 4 pesetas trimestre. Por anualidades enteras y anticipadas, 15 pesetas. Número suelto 5 céntimos.

Toda la correspondencia al Director. No se devuelven los originales.

PARA PAGO DE SUSCRIPCIONES:  
GERONA.— Librerías del Carmen, Ciudadanos, 20 y de D. Francisco Gel, Platería, 20.  
OLOT.— Juventud Tradicionalista, Plaza Mora.  
FIGUERAS.—D. J. Masdevall, Librería, Rambla.  
BARCELONA.— Patronato Obrero Tradicionalista y Círculo de Católicos.  
S. Feliu de Pallaresa.—Don Mateo Collideman, del Comercio. Casa de la Selva.— Don Inocencio Casá. La Sibral.—D. José M.ª de Mir, Notario. Santa Coloma de Feraés.— Don Fernando Vilallonga, Hacendado. Barcelona.—Don J. Vidal Canet Representante, Pina 11, 1.º

Se admiten suscripciones hasta las doce de la noche

Información completa: :: Corresponsales en las principales poblaciones de España y del Extranjero.

## Mellin's Food



La Emperatriz de Alemania ha certificado que el MELLIN'S FOOD fué usado con el mejor resultado por los jóvenes príncipes, hijos de las Imperiales Majestades el Emperador y la Emperatriz.

### Naturaleza feliz

Este niño, es uno de los cuatro hijos de familias que todos han sido criados, desde su nacimiento con los ALIMENTOS de Mellin. Su padre dice: «Sería difícil encontrar cuatro niños de constitución más fuerte y de naturaleza más feliz y prodiga como otros miles de padres agradecidos a los mejores alabanzas de los ALIMENTOS de MELLIN»

### MELLIN

¿Está vuestro hijo de mal humor, triste, impaciente, todo menos alegre y contento? Veá lo que los

## Alimentos de Mellin

pueden ayudarle, tomados ya con leche o bien en la sopa, caldo, etc., etc.

Pedid hoy mismo muestras a los depositarios al por mayor en Barcelona, los Sres. Vicente Ferrer y C.ª, J. Seglá, Rambla de las flores, 4.—Dr. Andreu, Hijo de J. Vidal y Ribas S. en C., J. Viladot, J. Uriach, Moncada, 18, Rodés y Zaragoza, Notariado, 3 y 5.

De venta en las principales droguerías y farmacias de España.